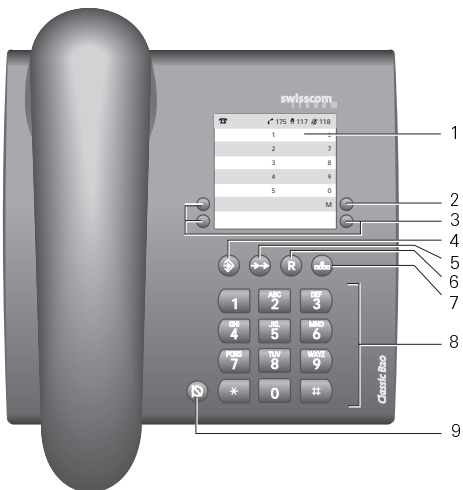


Classic B20



D Bedienungsanleitung S. 3 - 8

- | | | | |
|---|---------------------------------------|---|------------------------|
| 1 | Beschriftungskarte/
Namensregister | 5 | Wahlwiederholungstaste |
| 2 | Notiztaste M | 6 | Steuertaste (®) |
| 3 | Zielwahlstasten | 7 | Kurzwahlstaste |
| 4 | Speichertaste | 8 | Tastenwahlblock |
| | | 9 | Taste "Mikro aus" |

F Mode d'emploi p. 9 - 14

- | | | | |
|---|---|---|--------------------------------|
| 1 | Carte-répertoire/
Répertoire de noms | 5 | Touche répét. de la num. |
| 2 | Touche memo M | 6 | Touche de commande (®) |
| 3 | Touches nominatives | 7 | Touche numérotation
abrégée |
| 4 | Touche de program. | 8 | Clavier de sélection |
| | | 9 | Touche "secret" |

I Istruzioni per l'uso p. 15 - 20

- | | | | |
|---|------------------------------|---|---|
| 1 | Etichette/
registro nomi | 5 | Tasto di ripetizione
dell'ultimo numero
selezionato |
| 2 | Tasto appunti M | 6 | Tasto di comando (®) |
| 3 | Tasti di selezione
rapida | 7 | Tasto selezione
abbreviata |
| 4 | Tasto memoria | 8 | Tastiera di selezione |
| | | 9 | "Microfono off" |

Sicherheitshinweise

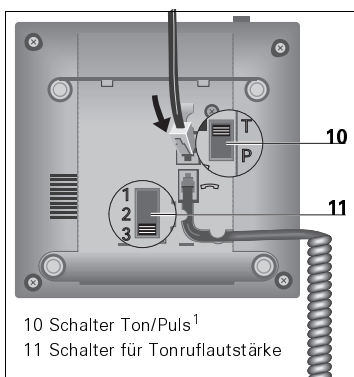
Zu Ihrer Sicherheit und Ihrem Schutz darf das Telefon nicht im Bad oder in Duschräumen (Feuchträume) verwendet werden. Das Telefon ist nicht spritzwasserfest.

Empfehlungen zum Aufstellen des Telefons


Bitte beachten Sie folgende Hinweise:

- Aufstellen auf rutschfester Unterlage wird empfohlen.
- Möbellacke und Polituren können bei Kontakt mit Geräteteilen (z. B. Gerätefüße) angegriffen werden.
- Das Telefon keiner direkten Sonnenbestrahlung oder sonstigen Wärmequellen aussetzen.
- Betrieb bei Temperaturen von +5°C bis +55°C.
- Zwischen dem Telefon und Funkgeräten z. B. Funktelefonen, Funk-Personenrufeinrichtungen oder TV-Geräten einen Abstand von mindestens einem Meter einhalten. Der Telefonverkehr könnte sonst beeinträchtigt werden.
- Aufstellen des Telefons nicht in staubreichen Räumen, da dies die Lebensdauer des Telefons beeinträchtigt.
- Zur Reinigung nur mit einem feuchten Tuch oder einem Antistatiktuch abwischen, niemals ein trockenes Tuch (Gefahr der elektrostatischen Aufladung und Entladung) oder scharfes Reinigungsmittel verwenden!
- Bei Weitergabe an Dritte, fügen Sie bitte immer die Bedienungsanleitung bei.
- Nach Ablauf der Lebensdauer des Telefons, entsorgen Sie es bitte umweltfreundlich gemäß den gesetzlichen Bestimmungen.


Installation



Gewindeltes Hörerkabel:

Stecker am geraden langen Ende in die mit  gekennzeichnete Buchse einstecken, bis er hörbar einrastet. Kurzes Ende am Hörer einstecken.

¹Ton = Frequenzwahl (FO)
Puls = Impulswahl (IMP)

Anschlußschnur: Den einen Stecker von unten in die mit  gekennzeichnete Buchse und den anderen Stecker in die Wanddose stecken. Kabel in die Kabelkanäle im Gehäuseboden eindrücken.

Verpackungsinhalt

- Classic B20 (inkl. Beschriftungsbogen und Klarsichtabdeckung)
- Handapparat
- Handapparateschnur
- Amtsanschlußschnur
- Bedienungsanleitung (3-sprachig)

Wahlverfahren einstellen

Ihr Telefon muß vor Inbetriebnahme, je nach Wahlverfahren Ihres Fernmeldeamtes, auf **FO** (Frequenzwahlverfahren) oder **IMP** (Impulswahlverfahren) eingestellt werden. Im Lieferzustand ist Ihr Telefon auf das **Frequenzwahlverfahren** eingestellt.

Überprüfen: Eine beliebige Ziffer wählen. Ist der Wählton weiterhin zu hören, so ist das andere Wahlverfahren durch Umschalten einzustellen.

Einstellen:

Schiebeschalter an der Geräteunterseite:




T für FO (Frequenzwahl)

P für IMP (Impulswahl)

Temporäre Umschaltung mit Taste

– nur bei FO/IMP-Schalter auf Stellung „P“ –

Nach Verbindungsaufbau umschalten auf Frequenzwahl mit Taste  (z. B. zum Steuern eines Anrufbeantworters).

Nach dem Trennen der Verbindung wird automatisch wieder das IMP-Wahlverfahren eingestellt.

Tonruflautstärke einstellen




Schiebeschalter auf der Unterseite des Telefons:

Es sind 3 Stufen möglich:

1 = Leise 2 = Mittel 3 = Laut

Wahlwiederholung

Die von Ihnen zuletzt gewählte Rufnummer wird nach Abheben des Hörers durch Drücken der Wahlwiederholungstaste  erneut gewählt.


Hinweis:

Für Wahlwiederholung und erweiterte Wahlwiederholung:

Bei Eingabe einer Rufnummer von mehr als 32 Stellen wird der Speicher gelöscht.

Erweiterte Wahlwiederholung

Speichern

Die gewählte Rufnummer kann während des Gesprächs mit Drücken der „Notiztaste“ **M**  gespeichert werden. Diese Rufnummer bleibt auch dann gespeichert, wenn danach andere Gespräche geführt wurden.

Wählen

Hörer abheben und Taste **M**  drücken.



Hinweis:


Eine Rufnummer bleibt solange gespeichert, bis eine neue Rufnummer mit der Taste **M**  gespeichert wird.

Kurzwahl


Es können 10 Kurzwahlziele mit jeweils maximal 17 Stellen unter den Zifferntasten gespeichert werden.

Rufnummern speichern





Hörer abheben und Speichertaste  drücken. Rufnummer eingeben und Speichertaste  nochmals drücken. Gewünschte Kurzwahlnummer (Speicherplatznummer) zwischen 0 und 9 eingeben. Eine zu lange Rufnummer kann auf 2 Kurzwahlziele aufgeteilt werden. Anschließend Hörer auflegen.

Während des Gesprächs kann die gerade gewählte Rufnummer gespeichert werden, indem die Speichertaste  2x gedrückt und die Kurzwahlnummer eingeben wird, unter der die Rufnummer gespeichert werden soll.


Mit der Kurzwahltaste wählen

Hörer abheben und Kurzwahltaste  drücken. Kurzwahlziel zwischen 0 und 9 eingeben. Bei einer aufgeteilten Rufnummer Vorgang mit 2 Kurzwahlzielen wiederholen.




Hinweis:

- Hat die gewählte Rufnummer mehr als 17 Stellen, so erfolgt keine Speicherung.
- Das Löschen eines Speichers ist durch Überschreiben möglich.
- Wahlpausen (ca. 3,6 Sekunden – nicht an erster Stelle) können durch Drücken der Taste  eingegeben werden – Anzahl beliebig. Diese Pausen werden in die Kurzwahl-/Namentasten und Wahlwiederholpeicher übernommen und sind bei manchen Nebenstellenanlagen erforderlich (z. B. 0  2368).
- Die Tasten  und  werden unabhängig von der Wahlart gespeichert, aber nur bei FO-Wahl ausgewählt.



Zielwahltasten

Es stehen Ihnen 3 Zielwahltasten  mit jeweils maximal 17 Stellen zur Verfügung.


Speichern

Hörer abheben und Speichertaste  drücken. Rufnummer wählen und Speichertaste  erneut drücken. Eine der 3 Zielwahltasten  drücken. Die Rufnummer ist nun unter dieser Zielwahltaste gespeichert. Eine zu lange Rufnummer kann auf 2 Zielwahltasten aufgeteilt werden. Anschließend Hörer auflegen.

Speichern während des Gespräches


Drücken Sie zweimal die Speichertaste  und anschließend die gewünschte Zielwahltaste , unter der die Rufnummer gespeichert werden soll.

Zielwahl


Hörer abheben und Zielwahltaste  drücken. Die dort gespeicherte Rufnummer wird sofort gewählt. Bei einer aufgeteilten Rufnummer Vorgang mit 2 Zielwahltasten wiederholen.

Beachten Sie hierzu auch den Hinweis zu „Kurzwahl“.


Stummschaltung

Wird während des Gesprächs die „Mikro aus“-Taste  gedrückt, wird der Hörer komplett abgeschaltet. Ihr Gesprächspartner hört Sie nicht mehr. Zum Einschalten drücken Sie diese Taste erneut.

Steuertaste

Die Steuertaste  wird benutzt, wenn das Gerät hinter einer Telefonanlage (TVA) angeschlossen ist.

Bitte verwenden Sie die Bedienungsanleitung Ihrer TVA.

Die Steuertaste  wird für zusätzliche Funktionen im Netz (ab Ende 1998) benutzt.

Wenn Ihr Telefon einmal nicht einwandfrei arbeitet

Nicht bei jeder Störung muß es sich um einen tatsächlichen Defekt handeln. Sie sparen unter Umständen Zeit und Geld, wenn Sie einfache Fehlerursachen selbst erkennen und beheben können.

Hörer abnehmen, kein Wählen

Ist die Anschlußschnur am Telefon und an der Telefonanschlußdose richtig gesteckt?

Wählen hörbar, aber das Telefon wählt nicht

Der Anschluß ist in Ordnung. Ist das Wahlverfahren richtig eingestellt?

Ihr Gesprächspartner hört Sie nicht

Stummschaltung aktiviert?

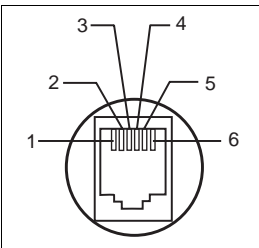
Wandmontagesatz

Ein Wandmontagesatz ist als Sonderzubehör unter der SC-Artikel-Nr. 583.105.2 zu erhalten.

Belegung der Telefonbuchse

Anschlußbelegung der Buchse für die Anschlußschnur an der Unterseite des Telefons.

Das Telefon ist BAKOM (Bundesamt für Telekommunikation) zugelassen.



- 1 frei
- 2 a
- 3 b
- 4 frei
- 5 frei
- 6 frei

Pflege

Reinigen Sie Ihr Classic B20 mit einem weichen, leicht feuchten oder antistatischen Tuch.

Verwenden Sie zum Reinigen keine Reinigungsmittel und keine chemischen Substanzen.

Hilfe

Bei Fragen zum Classic B20, die durch diese Bedienungsanleitung nicht beantwortet werden, wenden Sie sich bitte an die Auskunftsstelle der Swisscom Geschäftsstelle (Telefonnummer 0800 800 113).

Reparatur/Wartung

Falls Ihr Classic B20 nicht ordnungsgemäss funktioniert, benachrichtigen Sie den Störungsdienst (Telefonnummer 175).

Die Reparatur ist bei gekauften Apparaten (innerhalb der Garantiezeit) gratis, exkl. Schäden durch unsachgemässe Behandlung. Für den Störungsgang (auch während der Garantiezeit) wird eine Wegpauschale verrechnet.